

St. Stephen Protomartyr

CATHOLIC
CHURCH



2nd Sunday in Ordinary Time

The next day he saw Jesus coming toward him and said,
"Behold, the Lamb of God, who takes away the sin of the world."

John 1:29

2^o Domingo del Tiempo Ordinario

Al día siguiente Juan vio a Jesús que venía a su encuentro, y exclamó:
"Ahí viene el Cordero de Dios, el que carga con el pecado del mundo."

Juan 1, 29

2000 S. State Rd 7, Miramar, FL 33023
Parish Office / Oficina Parroquial
6044 SW 19th Street
Miramar, FL 33023
Office: 954-987-1100 Fax: 954-966-9881
www.ststephenparish.net
Email: pastor@ststephenparish.net
receptionist@ststephenparish.net
<https://www.facebook.com/StStephenParish/>

Pastoral Team / Equipo Parroquial

Rev. Franky Jean - Pastor
Rev. Fredy Yara - Parochial Vicar
Deacon Emilio Infante

Mass Schedule / Horario de Misas

Weekends:

Saturday Vigil / Sábado

8:00am (English),
4:30pm (English), 6:00pm (Español)

Sunday / Domingo

7:30am (English), 9:00am (Español),
11:00am (English) (Livestream on Facebook)
12:45pm (Español) (Livestream on Facebook)
4:00pm (English) 5:30pm (Creole)

Weekdays:

8:00am (Monday-Saturday) English
7:00pm (martes-jueves) español
7:00pm (First Friday- Primer Viernes) Español

Religious Education Office /

Oficina de Catecismo
954-962-8801

Reconciliation /

Reconciliación Confesiones

3:00 - 4:00 (Saturday / Sábado)
Other times by appointment / Otras horas por cita

Eucharistic Adoration /

Adoración al Santísimo

In the Chapel / en la Capilla
8:45 am - 6:45pm (Fri-Wed) (vier-mierc)

Blessed Sacrament in the Church /

Santísimo Sacramento en la iglesia
8:30 am - 6:30pm (Every Thursday)



Mass Intentions

Saturday, January 14

8:00 am

4:30 pm

6:00 pm †Angelo Matarazzo
†Liliana Salinas

Sunday, January 15

7:30 am

9:00 am † Lourdes Silva
Cumpleaños Lucila Caraballo
Por la Salud de Carlos E. Latorre
Cumpleaños Nelsón Perez Rivera
†Carlos Eduardo Ascanio Infante

11:00 am †Joyce Leach

12:45pm †Armando Lopez

†Saturna Camerena

†Evelin Yaneth Fernandez

†Julio Antonio Fernandez

†Luis Saint Felix

4:00 pm People's Mass

5:30 pm Creole Mass

†Lusette Fetiére

Monday, January 16

8:00 am

Tuesday, January 17

8:00am

7:00 pm

Wednesday, January 18

8:00 am

7:00 pm

Thursday, January 19

8:00 am

7:00 pm **Healing Mass**
Por las almas del Purgatorio
Intención especial Sagrado Corazón de Jesús.

Friday, January 20

8:00 am

Saturday, January 21

8:00 am

4:30 pm

6:00 pm **Misa de Altagracia**

Reservar una MISA

Reserve una misa para conmemorar la memoria de sus seres queridos. Organice con antelación a una semana sus intenciones.

Book a mass to commemorate the memory of your loved ones with a week in advance.

Liv yon més pou komemore memwa moun ou ren-men yo.

Scripture Readings For the Week of January 15, 2023

Sunday

Second Sunday in Ordinary Time

Is 49:3, 5-6; Ps 40:2, 4, 7-8, 8-9, 10; 1 Cor 1:1-3; Jn 1:29-34

Monday

Heb 5:1-10; Ps 110:1, 2, 3, 4; Mk 2:18-22

Tuesday

Memorial of Saint Anthony, Abbott

Heb 6:10-20; Ps 111:1-2, 4-5, 9 & 10c; Mk 2:23-28

Wednesday

Heb 7:1-3, 15-17; Ps 110: 1, 2, 3, 4; Mk 3:1-6

Thursday

Heb 7:25-28 8:6; Ps 40:7-8a, 8b-9, 10, 17; Mk 3:7-12

Friday

Heb 8:6-13; Ps 85:8 & 10, 11-12, 13-14; Mk 3:13-19

Saturday

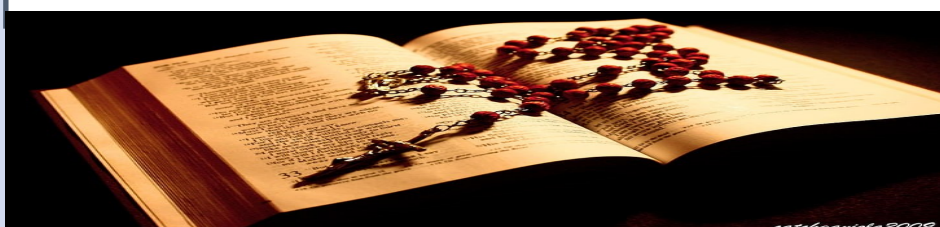
Memorial of Saint Agnes, Virgin and Martyr

Heb 9:2-3, 11-14; Ps 47:2-3, 6-7, 8-9; Mk 3:20-21

Sunday

Third Sunday in Ordinary Time

Is 8:23—9:3; Ps 27:1, 4, 13-14; 1 Cor 1:10-13, 17; Mt 4:12-23



Lecturas de las Escrituras Para la Semana del 15 de Enero de 2023

Domingo

Segundo Domingo del Tiempo Ordinario

Is 49, 3. 5-6; Sal 39, 2 y 4ab. 7-8a. 8b-9. 10; 1 Cor 1, 1-3; Jn 1, 29-34

Lunes

Heb 5, 1-10; Sal 109, 1. 2. 3. 4; Mc 2, 18-22

Martes

Memoria de San Antonio, Abad

Heb 6, 10-20; Sal 110, 1-2. 4-5. 9 y 10c; Mc 2, 23-28

Miércoles

Heb 7, 1-3. 15-17; Sal 109, 1. 2. 3. 4; Mc 3, 1-6

Jueves

Heb 7, 25—8, 6; Sal 39, 7-8a. 8b-9. 10. 17; Mc 3, 7-12

Viernes

Heb 8, 6-13; Sal 84, 8 y 10. 11-12. 13-14; Mc 3, 13-19

Sábado

Memoria de Santa Inés, Virgen y Mártir

Heb 9, 2-3. 11-14; Sal 46, 2-3. 6-7. 8-9; Mc 3, 20-21

Domingo

Tercer Domingo del Tiempo Ordinario

Is 8, 23b—9, 3; Sal 26, 1. 4. 13-14; 1 Cor 1, 10-13. 17; Mt 4, 12-23 o Mt 4,

Donations/Donaciones /Don

To make your weekly donation online, go to ZellePay.com, follow the directions to register, and use the email

pastor@ststephenparish.net

Your donation will be secure and go immediately into St. Stephen's account. Thank you for your continued support of your parish.

Para hacer su donación semanal en línea, vaya a ZellePay.com, siga las instrucciones para registrarse y use el correo electrónico

pastor@ststephenparish.net

Su donación será segura e irá inmediatamente a la cuenta de St. Stephen. Gracias por su continuo apoyo a su parroquia.

Pou fè don chak semèn ou sou entènèt, ale nan ZellePay.com, swiv enstriksyon yo pou anrejistre, epi sèvi ak imel la.

pastor@ststephenparish.net

Don ou a pral an sekirite epi ale imedyatman nan kont St Stephen a. Mèsi pou sipò ou kontinye nan pawas ou a.



¿QUE SIGNIFICA EL TIEMPO ORDINARIO?

Como Católicos nos encontramos celebrando el "Tiempo Ordinario", en el cual se medita sobre la "vida ordinaria" o "cotidiana" de Jesús. Es una forma de acompañar a Jesús en sus "actividades" de día a día. Este tiempo es el más largo del año, ya que dura entre 33 a 34 semanas, se utiliza el verde y comienza después de la fiesta del Bautismo del Señor concluyendo con la Solemnidad de Cristo Rey del Universo.

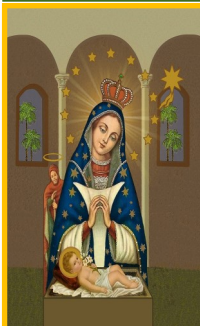
WHAT IS THE MEANING OF ORDINARY TIME ?

As Catholics we find ourselves celebrating "Ordinary Time", in which we meditate on the "ordinary" or "everyday" life of Jesus. It is a way of accompanying Jesus in his "activities" from day to day. This time is the longest of the year, since it lasts between 33 to 34 weeks, green is used and begins after the feast of the Baptism of the Lord concluding with the Solemnity of Christ the King of the Universe.

KISA TAN ÒDINÈ VLE DI?

Antanke Katolik nou twouve nou selebre "Tan Òdinè", kote nou medite sou lavi "òdinè" oswa "toujou" Jezi. Se yon fason pou akonpaye Jezi nan "aktivite" li yo de jou an jou. Tan sa a se pi long nan ane a, depi li dire ant 33 a 34 semèn, vèt yo itilize epi li kòmanse apre fèt la nan batèm nan Seyè a fini ak Solennite Kris la, wa nan linivè a.b

Fuente: www.archisevillasiempreadelante.com



Hasta el 21 de Enero a las 7:30 pm seguiremos con la Novena (Creole/ Spanish) a **Nuestra Señora de la Altagracia** considerada como la «madre protectora y espiritual del pueblo dominicano».

Until January 21 at 7:30pm will be the Novena (Creole/ Spanish) to **Our Lady of Altagracia**, considered as the "protective and spiritual mother of the Dominican people".

Jiska 21 Janvyè nou kontinye ak 7:30 pm, Novena a (Kreyòl / Panyòl) pral fèt pou **Our Lady of Altagracia** konsidere kòm "manman pwoteksyon ak espirityèl pèp dominiken an".

Estas invitada a nuestro encuentro del Fiat

Mujer renovada en Cristo



Encuentro de mujeres

Sábado 28 de Enero
10:30 a.m. - 1:00 p.m.

PRESENCIAL
Totalmente **GRATIS**
Más información al (301) 257-9200

Con nuestro **Diác. Emilio Infante**

CASA DE RETIROS
New Creation Center, Iglesia de San Esteban

"No tomen como modelo a este mundo. Por el contrario, transformense interiormente renovando su mentalidad, a fin de que puedan discernir cuál es la voluntad de Dios: lo que es bueno, lo que le agrada, lo perfecto." *Romanos 12-2*

When: JANUARY 28TH **Time:** 7 AM TO 2 PM **How much ?** 30 US (SAME DAY \$35 US)

MORE INFORMATION OFFICE
6044 SW 19 ST. MIRAMAR FL. 33023
TEL 954 987 1100

ESTUDIO BIBLICO IGLESIA SAN ESTEBAN

CLASES PRESENCIALES

Todos los Miércoles
De 7:30 a 9:00pm
2000 S State Road 7
Miramar FL 33023
En el Salón Social



Ven a aprender de las Sagradas Escrituras
Profesor
Jorge Adriaola
Profesores Invitados:
Padre Fredy Yara
Diácono Emilio Infante

INF: 954 803 5480
YOLANDA ADRIAZOLA



KNIGHTS OF COLUMBUS
CONSUL 17299



Valentine's Day Celebration

Celebrando el día de la Amistad -

FEB 11TH, 2023

LIVE MUSIC • DINNER
MUSICA EN VIVO • CENA

Donation | Donacion \$50



Info: Ramón Palma +1 954 494 84 53

This Week in Our Parish

Sunday, January 15

7:30 am
9:00 am Spanish Mass
11:00am English Mass
12:30pm OICA- Room 3
12:45pm Misa en Español
2:00 pm Bautismos en Español
4:00 pm People's Mass
5:30 pm Creole Mass
6:00 pm Missionaries of Jesus Christ
NO CCD

Monday, January 16 Office Closed

6:00 pm KOC Soccer & Volleyball
6:30 pm Legion de Maria/Conf Ctr
7:30 pm Juan XXIII/Social Hall
8:00 pm English Prayer Group/Chapel

Tuesday, January 17

8:00 pm Emaús Mujeres Casa de Retiro
Emaús Hombres/Conf Ctr
8:00 pm Cursillo -Social Hall

Wednesday, January 18

6:00pm KOC Soccer & Volleyball
7:00pm Adoración e Intercesión /Casa de Retiro
7:30pm Estudios Bíblicos / Social Hall

Thursday, January 19

10:00am Legion of Mary -Conf Ctr
8:30 am 6:30 pm Eucharistic Adoration
7:00 pm Healing Mass
7:30 pm Grupo de Oración
7:45 pm Young Adults/ Conf Ctr

Friday, January 20

6:00pm KOC Soccer & Volleyball
7:00 pm Cursillo / Casa de Retiro

Saturday, January 21

8:00 am Homeless Ministry
8:00 am English Mass
4:30 pm English Mass
6:00 pm Spanish Mass
Celebración de Nuestra Sñra de Altagracia / Gazebo

Sunday, January 22

Gazebo Sale – Bible Study
7:30 am People's Mass
9:00 am Misa en Español
11:00am English Mass
12:45pm Misa en Español
4:00 pm English Mass
5:00 pm LifeTeen
5:30 pm Creole Mass

LIFETEEN

All high school students or students studying for their confirmation are invited to join us at our next meeting on Sunday, January 22 2022, at 5:00 pm in the Social Hall following the 4:00 pm Mass.



Todos los estudiantes de high school o están estudian para su confirmación los invitamos a nuestra próxima reunión, es el Enero 22 de Diciembre a las 5:00 pm en el Salón Social después de la misa de las 4:00 pm

Ministerio Bases de Nuestra Religión Católica

DOMINGOS 10:30 AM
En Salon de Conferencia
1. Bases de Nuestra Religión Católica
2. Leyes, Sacramentos y Preceptos de la Iglesia
3. Evangelio con base en el evangelio de San Lucas
4. Los Hechos de las Apóstoles
5. Cartas de San Pablo
CONOCE TU FE CATÓLICA
Ibeth Sanchez
TEXT: 954-687-2439

CURSILLO

El Grupo de CURSILLO Se reúnen todos los viernes a las 8:00pm. En el salón Social. Para más información Favor de llamar A Maximino Figueroa (305) 308-8501

Clases de Biblia (Miércoles)

Clases Presenciales
Se invita a las clases de Biblia los miércoles
7:30 - 9:00pm
Son todos bienvenidos, para más información comunicarse con Jorge Adiazola 954-830-8928

GRUPO DE ORACION

Los invita los jueves a las 8:00pm en la iglesia
Ven a alabar y a glorificar a nuestro Dios.
Jesús Te Espera
Para más información llame a Julissa López 954-325 4583

Baptism / Bautismos

Preparation classes for Baptism are required for parents and Godparents. Call the office for arrangements. Parents and Godparents must be registered in the parish for the last 3 months. Next English class will be February 11/2023

Clases de preparación en español para el bautismo son obligatorias para padres y padrinos. Llamen a la oficina para hacer arreglos. Debe estar registrado en nuestra parroquia por los últimos tres meses. Próximas clases en español serán Febrero 25/2023

Marriage / Matrimonios

Arrangements should be made six months in advance. No date may be set prior to an appointment with the priest.

Los arreglos se deben hacer seis meses por adelantado. Ninguna fecha se puede reservar antes de una cita con el sacerdote.

RCIA/OCIA/OICA (Español)

Adults seeking to complete their sacraments, please register to take the RCIA course. For more information, please contact the church office 954-987-1100

Sacramentos para Adultos católicos que necesitan completar sus Sacramentos. Las clases en español los domingos a las 12:30. Para mas información favor de llamar la oficina 954-987-1100

CCD / CATECISMO

CCD Classes Sundays, at 9:30am and 11:15am. For more information please contact: Joanne Day 954-962-8801

Las clases de catecismo son los Domingos, a las 9:30 am y a las 11:15 am. Para más información llamen a Joanne Day 954-962-8801



www.Fredhunters.com

954.989.1550
"The One Place for All Your Arrangements"

**St Francis
Emergency
Animal
Hospital
24 Hour**

Emergency
Surgical, Medical
& Continuing care facility
954-962-0300

6602 Pines Blvd, Pembroke Pines, FL



Primary Care Physician
Board - Certified in
Family Practice
Dr. Armando Roca Jr
6301 Pembroke Rd
Hollywood, FL
954-961-8394

Affiliated with Humana
Medical Plans Medicare &
other insurance accepted
Same day appts
*New appts welcome

Legault
Chiropractic Health Center



5745 Hollywood Blvd.
Hollywood, FL 33021
(954) 966-2211

www.legaultchiro.com

Se Habla Español *Nous Parlons Français

Citizen & Immigration Services
Milagros C. Garcia

Notary Public
IMMIGRATION
INCOME TAX
Marriages/Divorces
Translations/Letters
954.394.8849
1001 N Federal Hwy, suite 360
Hallandale Beach, FL 33009

La Mar
1 HOUR
DRY CLEANERS

6430 Pembroke Rd. Miramar
James Falkowski 983-7519

Thai An Oriental Market.

200 S State Rd 7 (441)Hwd * Unit A
Tel/Fax 954-893-5838*954-815-4817
thaiamarket@yahoo.com
Open 6 days a Week & 9 am-7 pm
Closed Wednesdays

DR. ROSANNA PERELLO, DDS (954) 986-9351

General Dentistry
6917 Miramar Parkway
Miramar, FL 33023
Se Habla Español
(954) 986-9351



Free*

Implant consultation Tooth Whitening * Oral Surgery
Includes one x-ray Root Canal * Periodontal Treatments

*LIMITED OFFER: (NON INSURED & NEW PATIENTS ONLY)

The patient and any other person responsible for payment has a right to refuse to pay, cancel payment or be reimbursed for any other service, examination treatment which is performed as a result of and within 72 hours of responding to the advertisement for the fee, discounted fee, or reduced fee serves, examination or treatment